

Distr.: General
3 April 2014
Arabic
Original: English



لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً
بالقرار ١٥٣٣ (٢٠٠٤) بشأن
جمهورية الكونغو الديمقراطية

مذكرة شفوية مؤرخة ٢٤ آذار/مارس ٢٠١٤ موجهة إلى رئيس اللجنة
من البعثة الدائمة للبرتغال لدى الأمم المتحدة

تهدى البعثة الدائمة للبرتغال لدى الأمم المتحدة تحياتها إلى رئيس لجنة مجلس
الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٥٣٣ (٢٠٠٤) بشأن جمهورية الكونغو الديمقراطية، وتشرف
بأن تشير إلى قرار مجلس الأمن ٢١٣٦ (٢٠١٤).

إن حكومة البرتغال ملتزمة تماماً بتنفيذ القرار الوارد ذكره أعلاه. وفي هذا الصدد،
نُشرت في ١٨ آذار/مارس ٢٠١٤ التدابير التشريعية اللازمة لتنفيذه (قرار مجلس
الاتحاد الأوروبي 2014/147/CFSP المؤرخ ١٧ آذار/مارس ٢٠١٤، واللائحة التنفيذية
270/2014 (EU) المؤرخة ١٧ آذار/مارس ٢٠١٤، واللائحة التنفيذية 271/2014 (EU)
المؤرخة ١٧ آذار/مارس ٢٠١٤). وقد أُبلغت الكيانات المعنية في الحكومة البرتغالية بأحكام
قرار مجلس الأمن.

